

大漢公報

孔子貳千四百八十六年

夏曆歲次乙亥年拾壹月廿六日

請交冬季報費

本報向承 各界僑胞關照。感蒙殊深。茲又接例列單往收冬季報費與廣告費。單到時。務希如數惠來。俾資彌補。而清手續。實為厚幸。本報司理部謹啟

表目價報本

本報價目本埠每月收銀七毛五。若派不到者郵費另加。每月收銀一元。英屬及美國每年收銀九元七毛五。半年五元三毛。三個月二元七毛五。中國及外國每年收銀十五元。除星期日外。按日呈閱。閱報費。均要預先惠空。函定。閱報不奉。本報司理部啟

華僑回粵攜帶行李貨物須知

▲注意！海關現行進口貨稅則摘要。其折合率。按照市價伸算。

貨名

紙烟(甲)罐庄或包庄	每百	五十巴仙
(乙)散裝	每百	一〇〇〇〇
紙烟(甲)捲筒者	每百	二五〇〇
(乙)其他	每百	拾五巴仙
肥皂(甲)家用及洗衣肥皂	每百	八八〇
(乙)其他	每百	三三八〇
及未列名角製品	每百	三三八〇
(甲)鹿角	每百	一〇〇〇
(乙)老嫩鹿茸	每百	廿五巴仙
(丙)犀角·羚羊角	每百	拾五巴仙
(丁)其他角	每百	拾五巴仙
(戊)木列名角製品	每百	廿五巴仙
(己)花蓆	每百	廿五巴仙
(庚)台灣蓆(床用)	每百	廿五巴仙
(辛)蓆	每百	廿五巴仙
(壬)蒲蓆	每百	廿五巴仙
(癸)草蓆	每百	廿五巴仙
(己)日本蓆條	每條	〇・五〇

特載

須知

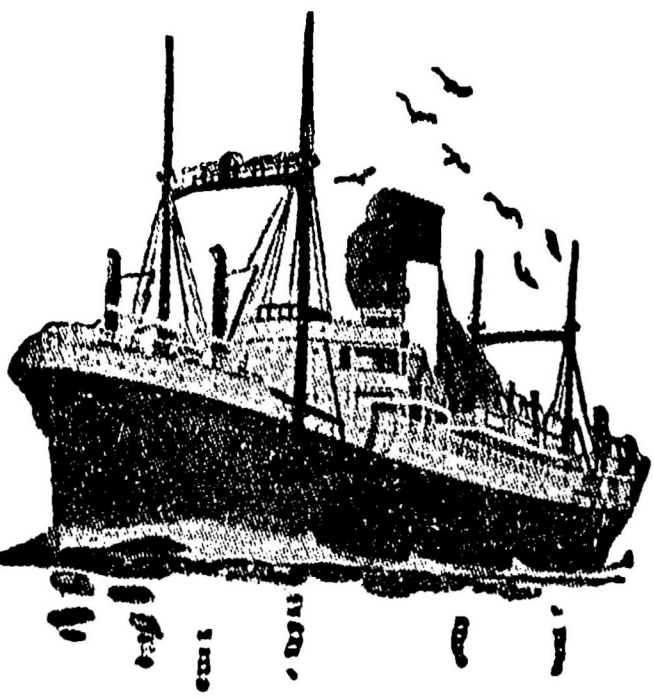
▲注意！海關現行進口貨稅則摘要。其折合率。按照市價伸算。

貨名

紙烟(甲)罐庄或包庄	每百	五十巴仙
(乙)散裝	每百	一〇〇〇〇
紙烟(甲)捲筒者	每百	二五〇〇
(乙)其他	每百	拾五巴仙
肥皂(甲)家用及洗衣肥皂	每百	八八〇
(乙)其他	每百	三三八〇
及未列名角製品	每百	三三八〇
(甲)鹿角	每百	一〇〇〇
(乙)老嫩鹿茸	每百	廿五巴仙
(丙)犀角·羚羊角	每百	拾五巴仙
(丁)其他角	每百	拾五巴仙
(戊)木列名角製品	每百	廿五巴仙
(己)花蓆	每百	廿五巴仙
(庚)台灣蓆(床用)	每百	廿五巴仙
(辛)蓆	每百	廿五巴仙
(壬)蒲蓆	每百	廿五巴仙
(癸)草蓆	每百	廿五巴仙
(己)日本蓆條	每條	〇・五〇

藍煙通船公司

The Blue Funnel Line



以上各號船由雲埠開往遠東特開往上海停泊數天以供搭客遊覽

元月五號 千地利士 三月十六號
二月二號 益臣 元月六號
三月八號 且路士 二月十七號
四月五號 千地利士 三月十六號

船期紙印便函索即奉

由雲開行 船名 到雲域埠

號安均理代埠城
QUON ON CO.
529 Cormorant St.
Phone, Garden 6914
ictoria B. C.

號福馬
FRANK MAH
Travelling Agent
Dodwell & Company Limited
Vancouver B. C.

號安均理代埠城
QUON ON CO.
254 1/2 Pender St. E.
Phone Sey. 2942
Vancouver, B. C.

行銀路寶

THE ROYAL BANK OF CANADA
Head Office Montreal, Canada

●加倍效力●
爲人之於家庭其第一責任是謀家人之安全在銀行開壹貯蓄戶口即能適應此項需求而發生加倍的效力其利益蓋有貳焉○以其是現款貯蓄常可用而其價值又常拾足○此是穩固的投資可常得回利息二釐

本行特別注意於華僑生意已多歷年所故在滿地可雲高華及域多利等埠繼續開有華支店凡欲從事於銀業之華僑諸君不論在何支店交易均得有優異的待遇且應接敏捷週到無停滯之弊

雲埠華區最大
最好之酒樓是
北京酒樓
每日午後一時
開至晨早三時
三五壹慶失 (話電)

司公船輪 亞丕詩



港香到天七拾

色特大四之船后皇

行期快捷	船量巨大	福食生鮮	艙位通爽
由雲埠開行日期表	船號	陽曆日期	
坎拿大	三月廿八日		
俄國皇后	元月九日		
日本皇后	二月八日		
亞洲皇后	二月廿二日		
坎拿大	三月七日		
俄國皇后	三月廿一日		

太平洋客務總司理司徒施佈

司公生業理代埠雲
YIP SANG CO. LTD.
51 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

處信通施徒司
SETO MORE
Pacific Passenger Agent
Canadian Pacific Rly.
Vancouver, B. C.

打士火理司總務客船輪
J. J. FORSTER
Steamship General
Passenger Agent
Vancouver, B. C.

AMERICAN MAIL LINE AND DOLLAR STEAMSHIP LINES

司公船輪來大船郵國美

請搭總統船回國
諸君搭總統船回國。可享最完善之招待。如水路行程之穩固。船行快捷。船位佈置齊備。福食優良。快捷滿意。他如設置。完善。樓梯新式寬大。有影畫。戲。寶物。吸煙室。閱書房。又有聯歡會。與友作種種消遣。登陸快樂。遠近自在。足令諸君精神與身體爽快。倘蒙惠顧。特別歡迎。

最近由域埠行開船期
總統貝臣 正月四日
總統麥堅尼 正月六日
總統加蘭 二月一日
總統者付慎 二月十五日

號馬理代埠雲
Mar June
258 Pender St. E.
Vancouver, B. C.
Phone Sey. 2947-L

號原中理代埠雲
Jong Yuen Hing Co.
112-114 Pender St. E.
Vancouver, B. C.
Phone Sey. 1966

號呈馬理代埠城
Lee Hong Chong,
541 Fisguard St.,
Victoria, B. C.
Phone Empire 5831

振華聲劇社演戲預告
敬啟者本劇社定于拾二月廿二號星期晚七點鐘假座華區遠東戲院開演演戲
劇目
義俠救佳人
新劇員梁少如
是晚登台拍演
飛燕燕先飾陳憐香
陳智廣飾陳憐香父女拜山
梁少如飾花崗對唱真曲
陳憐香憶夫得病唱反線
人牛勝兒狼槍女演鬼影

▲今晨接駐上海訪員來電云

●天津南開大學各生組

立決死隊。三百七十餘人。昨日衝寒步行往南京。請願抗倭救國。沿途經過。鄉人大爲感動。惟因教員乘貨車追截。力勸回校。已有五十餘名允回。其餘亦被軍警截還。

●上海各大學男女學生四
五千人。昨至華界排隊
至江灣。演說抗倭。不
畏強暴。風潮劇烈。

●山東省主席韓復榘。防

學生起抗倭運動。下令省中學校。一律停辦一月。

●天津學生式百步行赴寧

▲抗議華北自治
天津二拾日(美聯社)電：此間有學生二百名。昨由此間開始徒步赴南京。計程約五百英里。彼等此行。爲抗議華北自治程序起見云。

●魯省中學停止上課一月

▲令省內中學停止上課壹月
上海貳十日電：是日山東省政府主席。韓

●滬漢學生廣續會議抗日
復渠。爲預防學生巡遊示威表示抗日起見。
。下令將省內各中學閉門。停止上課壹月。

▲冀省教員抗議修改教科書
上海二十日電。上海與漢口兩地之學生刻

仍繼續聚會。商討抗倭侵畧之方法。

河北省各教員。聞新近成立之政務委員會。擬將學校教科書修訂。將所有排倭文字刪

除使倭寇滿意。紛起抗議。

天津倭軍司令多田今日宣稱。如學生繼續舉行反日運動。危及倭人之生命財產。則倭軍將迫得取相當行動。惟彼不言何對付學生。祇言宋哲元與北平市長秦德純可以應付之。多田謂學生之痛惡倭國。乃因教科書上有引人入歧途之記載。于中日之戰。獨大書特書倭國奪高麗及台灣。而對於英法俄等國之佔中國土地。則無一論及之。多田又謂學生中不少染有赤化色彩者。彼輩活動之根據地在天津及上海。受蘇俄指揮。又謂倭國對中國並無侵畧土地之野心。所望於中國者爲①減輕中國民衆之負擔。②阻止赤化蔓延。③保護倭僑生命財產。其在中國之行動。皆爲庚子草約所認許者云。

又載同日上午電。杭州學生萬餘名。今日加入全國學生之反日救國大運動。政府當局。教育界及各公共團體皆贊助之。謀喚起全國民衆。齊救救亡云。

(續完)

擬發售八百兆元之債票

瀋陽二十日電。倭國南滿鐵路公司近求倭政府准其發行優幣八百兆元。(美金二百三十拾二兆元)之公債票。該公司欲以此款爲發展僑國企業。及華北經濟用云。

●**國聯將和平計畫擱置**
日內瓦拾九日電。本日午後出席國聯行政院會議之各國代表。決將英法所訂意亞和平計劃束諸高閣。有不將再提意云。

●**海軍會暫閉幕**

●海軍會暫閉幕

▲俟至明年元月六日再開倫敦二十日(統一社)電。出席五強海軍會之代表。是日決議暫時停會。俟至明年元月六日再行開會。以現目所知。出席此場海軍會之各國代表所提出之減縮海軍計劃。只有兩項如左。

○日本計劃爲「普通最大限額」
日本海軍與英美所有者平等。

○英國計劃爲未來若干年內。各國須交換建艦程序。
右列兩項計劃。第一項由日本代表所提出者。經各國代表加以討論後。因各人意見相持不下。遂將之擱置云。

●日謂蒙兵侵越僞邊

東京二拾日(美聯社)電。本日俄國聯合通訊社接駐僞都長春訪員訊云。僞國當局決用武力抵抗外蒙之「侵略」行為。以便保衛國邊境。日昨委僞軍與外蒙軍隊衝突。

其衝突地點乃在偽國領土內。非在外蒙邊境也。

據駐僞國倭軍司令部宣佈。謂昨日坡兒湖之西端有倭軍官壹名。乃統帶該處僞國邊防軍者。當其分配僞軍防衛僞邊時。忽遇

見外蒙兵七拾名。均攜機關槍者。侵越僞邊。該軍官即率隊與之戰。並有附近日騎

兵協助。故將此八蒙兵擊敗。迫之退回蒙邊云。

瑞典首都史篤威拾九日電。瑞典保守黨機關鴉路軫達報。是日著論批評英法所訂意

亞和平計劃告失敗。其言有云。該計劃今告失敗。將來不難發生歐戰云。

●汪兆銘傷勢告愈出醫院

上海二十日電。汪精衛於十一月一日被鎗傷。頭入醫院調治。茲傷勢甚重。已

醫院矣。是日汪語中央通訊社訪員云：「余爲革命雖犧牲性命亦所不顧。尤其是當國難臨頭之日。余決不惜生命。爲革命主義而奮鬥。苟登息之尚存。比志不解云。」

●英內閣將改組說

倫敦廿日電：外相蒿爾雖已辭職，首相鮑爾溫刻尚未定何人繼其任。聞麥巴倫柯氏或艾典兩人均有任外相之希望。否則首相鮑爾溫或自行兼任外相職。但現目無論何人繼任內閣僅壹種臨時辦法耳。蓋鮑爾溫擬將內閣改組。改組時方能指定何人實任外相職云。

○致公堂大放洪門預告

本埠致公堂。定期於廿四號。大放洪門。茲照錄其佈告如左。

啟者。本堂的於月之廿四號(卽星期二)晚。大放洪門。招賢納士。用特佈告。如有叔父昆仲。介紹新進會員。請早日報名。是爲至盼。此佈。

中華民國十四年十一月廿四號 致公堂啟

中華民國十四年十二月廿壹號
中華日報紙現已出版
致公堂啟

本報館每年出版之日期紙。所載之新舊日曆。及皇后船。總統船。藍烟通船。各開往遠東。與到埠日期。詳細明晰。雅麗悅目。現已出版。每張取回工料銀五仙。僑胞諸

君。欲取閱者。其速前來。無失之交臂也。

昨日下午四點廿分，在卡勒街尾之泰耳柴公司失火。由第壹號及九號消防隊馳至施救。惟濃霧密布。稍碍施救工作。大約費五點鐘之時刻。始將火勢撲滅。聞損失將達萬元。可由燕梳賠償云。

●覆算大選票案之消息

本埠西商開選氏。前上諭大衙。要求法官非沙氏判決府官耳列氏。是否係府衙長官。因之是否有權監察覆算卑嶧區大選後選舉票之總數。已誌前報。昨日下午法官非

沙氏。將原告上訴駁回。謂依據加拿大選舉

舉例。府官王死。是否仍有權監督選舉。票。彼不以此問題爲重要。原告可依據加拿大選舉爭論例上訴。且當覆算選舉票時。原告未表示有何等舉動。聞威廉市氏律

師。擬根據加拿大選舉爭論例。再行上訴。此回市長麥嘸氏又獲一勝利云。

雲
華僑農業總會廿五年職員表

常務委員	劉發園劉耀祥	馬邁園馬週	三利園趙祥
執行委員	劉發園劉耀祥	廣東園黃華	永盛園黃蛟
監察委員	同和園林德調		
文書主任	茂和園劉金活	馬榮財園馬榮財	
科員	李枝園李枝		
交際主任	伍善予		
科員	茂豐園陳金炳		
理財主任	蔣卓園蔣卓	吳長園吳長	
宣傳主任	泗利園雷錦明	科員 馬煥園馬煥	
核數主任	林暢園林暢		
科員	茂發園劉朝	黃祥園黃祥	
	永勝園黃任連	安園 洪 昆	
	天合園羅 泗		
調查主任	黃均園黃均	茂昌園劉 勿	
科員	劉字園劉 字		
庶務主任	周祺園周 祺	漢生園吳保雄	
	馬炳園馬 炳	黃三益園黃文甫	
	二埠永利園李		

國

科員 廖 裕

車製役 黃振達 陳杏 陳橋 梁美

巧補碌 李詔 林德

巧步地 周偉

蘭拿 蔣光 李水

雲華僑農業總會募捐抗例費小引

自農產統制例施行後。凡向農產謀生活之人。均受其害。爲向來所未見。誠世界所稀聞。故吾人非謀自救。則難以圖經營。不抗爭。則不能保權利。本會於昨十七日。新職首次會議。僉謂時機危急。不容稍緩。故決議與城埠農會合作。進行籌款。以爲請律師上柯京。趕於明年二月拾五日。大法院開庭審辦農產統制案時。乘機連動。從澈底打消該苛例之需。當場通過。凡我國戶每晨農產發行者。規定負擔額捐在案。并函請華人農產發行商會。中華農產商會。實業衛生會。諸執事贊助。協同城埠農業會代表。於日間出發動捐。仰我僑胞諸君。與我農友。關懷推翻。還我自由貿易。則拜惠於僑胞實大也。是爲引。

畢德林號之
 衛康
 市吉治委士傑
 廿六個
 半安沙
 三元三
 毛五仙
 年八九七壹於立設
 最舊的
 是就
 可最
 的靠
 蘇格蘭蒸餾及裝罇
 This advertisement is not published or
 displayed by the Liquor Control Board
 or by the Government of
 British Columbia.

請僑胞以平而靚之國貨為禮品
蜜堯、糖堯、荔枝干、
親到頂點、平到零下
歡迎問價、並歡迎看貨樣。

C144

C144 十二寸粉彩瓷花瓶連座每對四元貳五

11X19 松鶴延年
絲織彩畫每幅三元二五

11X19 蟾宮祝壽
絲織彩畫每幅三元貳五

絲織風景畫為我國有名機織品小號羅致有三十餘種之多
俱為中國名勝送禮最宜
拾寸、拾五寸每幅一元六五 七寸、十寸每幅九毛

KWONG MAN SANG CO.
236 Pender St. E. Phone Sey. 5671
Vancouver, B. C.

雲廣萬生謹啟

▲中山縣第八區

馬山 忠和公司金山庄
張族

緊要廣告●●●僑胞注意

啟者本公司開張以來業有廿載鋪址一向設在本鄉以致稍遠梓里到來寄信或收信銀每感跋涉之苦因此今年特在斗門墟正街分設支店一間以資利便然本公司之創設乃係壹鄉組織合族田產負擔而成交收快捷保無拖欠之虞比諸私人性質開辦者不同所用職員概係老成持重且要有全房實產担保方得充任更無虧空逃竄之弊貴客有意垂顧請照下列西字門牌寄來無誤祈為留意賜顧是所厚望焉

香港上環禧利街

忠和公司
CHUNG WO CO.
No. 14 Hillier St.
Hong Kong.

香港上環禧利街忠和公司謹啟

正舖馬山珠璣鄉
分店斗門墟正街

門牌十四號

▲今朝香港滙價每百三十二元五五

●兩男女致死之檢驗
西人污企氏及西婦壁加氏。受槍傷致命一案。昨日下午在市驗屍所。由檢驗員同六名陪審員。將兩死者屍體檢驗致命之理由。以污企氏係自吞槍而死。西婦則先被施以致命之毒。後受槍傷而亡。三處而死。查污企氏三年前在銀行有三萬元。惟據其家人宣稱。現在此款不知何處云云。

●邦人帶烟入口案消息
華人黃仲照(譯音)。被控以私帶生烟入境一案。昨在小衙提審。法官將案延期至本月廿三號再審。定保銀三千元。

●華農捐款抗苛例續訊
本埠華農總商會職員。黃慶。趙祥。馬炳。劉金。伍善。等。聯同城農會代表。向農產公司捐款。以為請律師赴柯京抗爭苛例之需。其得各商號之樂助。查捐款者。雲華農產公司壹百元。列治文農產公司五十元。雷學益公司五十元。振興公司五十元。卑詩農產公司五十元。永利公司五十元。卑詩農產公司五十元。永利公司五十元。生公司各拾元。馬禮。吳國華。亞苗公司。萬國土產公司。參義土產公司。細埃倫。每五元。協生。劉兄弟。時花農產公司每貳元云。

●華人長老會慶祝耶誕
本埠華人長老會。昨十九號晚慶祝耶誕。雲集。堂內佈置雅麗。八時開會。中西士女。雲集。座為之滿。各班主日學生。由該班主任教員。担任教授各種歌詩及游藝。有中西音樂。聲韻可聽。幼稚園小學。表演歌詩故事及游藝。其為有。少年會所表演之歌詩及游藝。亦極佳妙。又有白話劇。題為(離兒)。各會員落力拍演。誠切時俗。寓意深遠。尤為可觀。故大博觀衆熱烈鼓掌。贊美不置云。

●市長望新市廳早完成
昨星期三下午。市參事會開會。市長麥氏宣稱。希望新市廳一事。對於在市廳孔拿公。建設新市廳一事。不可再延遲。擬建設之計劃及造法。各參事可隨時檢閱。無庸廢去寶貴之時間。查各建築家所投入之承接建築票。擬於下星期日。再開會時當衆揭曉云。

●邦人做板工壓傷一手
住本埠左治街三五八號。華人馬來寬。(譯音)在耳本某板廠做工。昨日不知何故。被機器壓傷其一手。傷勢頗重云。

●又拘獲一燕私酒西人
昨星期四。在布律威西一〇五號某屋內。被拘獲搜獲能容藏十加倫之燕酒。並若干火酒。遂拘捕西人摩打摩氏。現留在市警局候訊云。

●擬定派牛奶時間消息
昨星期四下午。市衛生委員會開會。討論分派牛奶時間事宜。與此事有關者。均派有代表到會參加討論。分派牛奶工人協會代表宣稱。謂分派牛奶工人。有百分之八十。係贊成更改派牛奶時間。企列市情牛奶公司代表。及機牛奶公司。則反對更改派牛奶時間。其理由則謂。由園口運來之牛奶。其時在上午十點至正午之間。若在晚間分派之。則牛奶較生鮮。

。且市民多宜用牛奶以應朝餐之需者。故晚間分派牛奶。實為衆人之利益。有等主張在夏天時期。分派牛奶時間至下午三點止。但各委員贊成下午六點半鐘止派牛奶。相宜時間。俾牛奶公司在上午所得收之牛奶。可在下午分派之。表決派牛奶時間如下。五月一號至九月廿號。由朝早兩點至下午六點半鐘。十月一號至四月廿號。由上午六點半鐘至下午六點半鐘。發行派牛奶時間。則全年由上午五點半鐘至下午六點半鐘。以上各時間。宜由市法律部起稿。準備下星期一日交付市參事會開會磋商。俾得其同意。則擬於來年元月拾五號施行云。

●加美薯仔互運之稅率
卑詩沿岸蔬菜推銷局。昨得接國務副大臣由柯京來電。謂對於全加薯仔種植家各代表之建議。擬任由第一號薯仔入口免稅。其他等級之薯仔。則依照現行稅率增加。加政府目下將此建議以考慮。蓋鑒於明年元月加美薯仔。加美商約擬施行之故也。至於由加入美之薯仔。每噸抽稅十五元。本省薯仔種植家。極形反對。要求美政府將此稅率取消。使彼此相等。否則由美入加之薯仔。施以同樣看待。並加以傾銷稅。推銷局書記俾打氏對於柯京來電。發表意見。謂此種和解。未得本省薯仔種植家之滿意。因由加入美之薯仔。每噸仍抽稅十五元。鑒於本省太平洋沿岸各薯仔之缺乏。實為本省出產品傾銷之最良機會。又謂推銷局擬再向政府建議。要求美政府對於由加入美之第一號薯仔。每噸抽稅拾五元。擬將之取消。此則與來電所提議一致也云。

●CCF黨首領將演講
CCF黨首領活夫氏。現在本埠拜訪親朋。擬於明晚在比近戲院。於CCF黨開音樂會時。登講片時。聞活夫氏擬於冬節後返往加東云。

●各埠新聞
●穩寧致公堂選定職員
穩寧函。本埠致公堂。於月之十六號晚八時。為選明年各科職員。各會員均皆全數到會。由會長黃國材君。宣佈選舉規章。及各職員應履行之規條。由何春初書記宣讀。國材君按條解釋。一致通過。依舊履行。惟于保款一節。加多一條。以資慎重。隨即選舉。由呂就榮君唱票。劉孔順君監票。黃國材。何春初為紀錄。當即選出。會長李維亭。李發良。財政廣榮泰店東羅俊。勝利隆店東李發彬。中書書記黃國材。何春初。議長李耀榮。呂榮。監票梁明治。劉孔順等。一經唱名揭曉。全堂掌聲雷動。咸慶選舉之得人。可為堂務前途。至為鼓舞。後如儀而散。洵盛會也。

●各省賑濟津貼費報告
柯京電。昨晚首相項氏宣布。由拾二月一號起計算。中央政府擬增加各省賑濟津貼費百分之七十五。直至明年三月卅一號止。計年度止。始由國會處理賑濟問題。嚴者。卑詩省每月得中央賑濟津貼費共十五萬元。今則每月可得二十六萬二千五百元。

●茲將各省由中央政府每月發給賑濟津貼費如下。舊數用()別開。片市括括埃倫。一千一百八十七元。(壹千二百五拾元)。勞華市高沙七萬元。(四萬元)。紐品市役四萬三千七百五拾元。(二萬五千元)。卡省八十七萬五千元。(五十萬元)。安省一百零五萬元。(六拾萬元)。細省一十三萬六千五百元。(一十三萬五千元)。沙省三十五萬元。(一十萬元)。亞省一拾七萬五千元。(一十萬元)。卑詩二十六萬二千五百元。(拾五萬元)。中央政府每月發給各省之賑濟津貼費統計。三百零六萬四千六百八拾七元。壹百七十五萬一千二百五十元。

●武埠街市近日之行情
二埠訊。本埠街市。近日日點綴輝煌。以迎冬節之意義。附近農民及豐收買客。不為濃霧所阻。集合市場。異常熱鬧。冬節食品。陳列可觀。至於火雞。一物。價錢頗貴。且有不足應市之虞。亞省A號火雞。每隻由廿七元至卅元。B號火雞。則照計每隻由廿八元至卅元。本地火雞零售每隻由卅元至四元。每磅零售每斤由五元至六元。仙。肉類則與上星期價錢相同。其餘食品之價錢如下。雞蛋以每打計算。(壹號)三毛五至三毛六。(貳號)三毛二至三毛四。(三號)三毛三至三毛五。本地牛奶油每磅二毛八至三毛。瓜菜以每磅計算。耶菜仔壹毛。冬菜二毛。青椒兩磅壹毛五。紅椒一毛五。菠菜五仙。市瓜市一仙半至兩仙。番茄壹毛五。以下以每斤計算。耶菜花五仙至壹毛。紅耶菜三仙。青耶菜四仙至一毛。香芹一毛至壹毛五。生菜五仙至六仙。白菜兩只一毛五。以下以每包計算。紅必一毛五。卡辣一毛五。本地蔥頭一毛五。薯仔壹元一毛至一毛四。發行每噸廿三元至廿八元。蘿蔔一元貳毛五至一元五。蘋果每箱八毛五至一元二毛五。俾來一元二毛五。

●舍布碌埠有大鷹撲人
舍布碌十九號電。住馬筋的埠之西人林尼。今日步行返工。在半途中。忽有大鷹。從大飛。將林尼之面部頭部。忽有大鷹。復將之打倒。不省人事。現善於捕術者。將附近森林地方。四圍搜尋。務將該鷹擒獲。都城電。此間警察委員會。今日開特別會議。將審查警察委員會之事件。調查本埠警察事情。當審查與舍氏時。前任警察滑市氏供稱。近十年來。在埠中之商店及棧房。竊者。係廿五名警察之所為。復將該廿五名警察之名字交付委員會。惟各警察均否認云。

●恩平同福總堂紀念
運啟者本總堂謹於月之廿九號午時一舉舉行十五週年紀念典禮統請諸邑僑諸君依時駕臨指示一切賜勝榮幸

●農商如何能求出生路
驅千噸之重車。以過落基山之絕頂。熱度膨脹之力也。
使萬噸之巨輪。破太平洋之風浪。熱度膨脹之力也。
苟熱度高漲至百度無濟於事也。至二百度或二百一十度。無濟於事也。其熱度須要膨脹至二百一十二度。方足以發生蒸氣。以行車也。
統制之勢力如狂風怒潮。農商欲解脫此奴隸式的縛束。不可畏首畏尾。徘徊歧路。須要齊爾心。竭爾力。有口者宣傳。有力者奔走。有財者捐助。認真將我們奮鬥之熱誠。提至高二百一十二度方能濟於事也。
域多利華人農業會敬告

劉銘洗髮店廣告
本號專做洗、髮、補、染、修改、兼做新衣、家用工作、妥當、價廉、如蒙光顧、無任歡迎、舖在哥林比街、四三二號

利珍裁縫店
REGENCY TAILORS
324 W. Hastings
沽平別特
製裁身度均禮各
裁製各
式禮服
為雲埠
價錢最
相宜者
每套衣服加一銀
(銀計另不)
\$25.00
店在
喜士
定西
三二
四號

國醫趙邦立啟事
啟者弟前因回國省親偶逢時運達政府醫館頒令招考醫生弟遂報名試考名列及格發給證書准予執職今弟復回雲埠應世自問對於各症確有明瞭把握仰患諸君請移玉步投診方知予言不謬也

雲埠生隆棧啟事
本號自開創製膏丹丸散以來歷有廿餘載叨蒙各界僑梓惠顧頻來感激殊深今本醫生返埠途經將生意前途從新擴充現已親自選辦大幫參茸玉桂鮮明熟藥各項丸散膏丹藥種等貨一律計價格外廉沽以酬諸君久交之雅意仰祈留心光顧有厚望焉
SANG LUNG JAN
35 Pender St. E. Vancouver, B.C.
電話 6923R
生隆棧謹啟
民國廿四年十二月二號

McDONALD'S NIGHTCAP
「麥當奴」特別
市葛治偉市杰
酒。在蘇格蘭
用麥芽製造。
辦到在溫哥華
入罇。
(廿六安沙)
一元二毛五
(十六安沙)
一元四毛
(四十安沙)
三元二毛五
▲二埠達權社鳴謝經費
蘇杜五元 朱亮二元半
鄭振秀壹元半 李天立六毛
謝街南 余紀西 泰來廠
李坤偉 宋華達貳毛五
各埠 梁煥南 陳旺 吳友
鍾啟然 林兆光 梁法
李柱記 以上各壹元
梁三 梁熾伯 各五毛

雲高華 (記)興源利金 加拿大
GIM LEE YUEN HING KEE
75 Pender St. E. Phone Sey. 899
Vancouver, B. C.

新到大宗
青皮甜蔗
正沙田柚
新會甜橙
大紅柑果
糖薑枝干
檳城絲苗
增城絲苗
頭等絲苗
上等絲苗
新花荳苗
什貨藥材
壹律平批

Chantecler CIGARETTE PAPERS



● 煙地加利煙紙
● 最合自捲
● 煙者之用
● 軟幼薄
● 等紙料
● 煙質
● 請試用

16 R

域多利 記德綸裕 加拿大
YEE LUN ARK KEE CO.
534-6 Fisgard St. P.O. Box 1155 Phone Empire 1631 Victoria, B. C. Canada

新到合時 送禮貨品
正金英水仙花
新鮮大紅蝦肉
新糯米枝乾
新靚槐枝乾
新到呂宋鱸魚
各種盒裝送禮
茗茶
省城各款顧綉
檳城絲苗
蜜餞盒裝糖薑
合時各種炮竹
新鮮鹹魚合時
水貨與及日需
用品無一不齊
僑胞光顧大表
歡迎

發現股匪騷擾
匪徒三百來自口外
槍械齊全聲勢浩大
北京訊 密雲 懷柔 兩縣西境大水
谷和風口一帶 十一月拾三日晚 由
口外竄來大批股匪三百餘人 槍械齊
全 聲勢浩大 保安第一總隊駐紮密
雲 一大隊長鄧文翰聞訊 即派第一中隊
會同駐防懷柔第二中隊 星夜馳往
協助當地警團 奮力迎擊 匪勢不支
拂曉 始向懷柔西五里昌平縣屬
茶場村潰退 該村商民 被搶劫一空
並被擄去男女老幼五十餘人 被架去男
女肉票四十餘人 搶畢 即在茶場村
西北十五里王家谷一帶 盤踞勒贖
懷柔警團 現仍在南渡河附近各要隘
嚴加防堵 駐昌平縣保安隊馮壽彭
部 亦已奉令出動剿辦

多倫多設置郵局
關內外通郵實行以來 郵件
日增 關外方面現已在多倫多設置郵局
暨處 辦理與東北間之郵件 亦有經
士爾克萊布鐵路 及西伯利亞鐵路遞
送之提議 現關外並指定綏中郵局為
郵件交換局

密雲懷柔
匪徒三百來自口外
槍械齊全聲勢浩大
北京訊 密雲 懷柔 兩縣西境大水
谷和風口一帶 十一月拾三日晚 由
口外竄來大批股匪三百餘人 槍械齊
全 聲勢浩大 保安第一總隊駐紮密
雲 一大隊長鄧文翰聞訊 即派第一中隊
會同駐防懷柔第二中隊 星夜馳往
協助當地警團 奮力迎擊 匪勢不支
拂曉 始向懷柔西五里昌平縣屬
茶場村潰退 該村商民 被搶劫一空
並被擄去男女老幼五十餘人 被架去男
女肉票四十餘人 搶畢 即在茶場村
西北十五里王家谷一帶 盤踞勒贖
懷柔警團 現仍在南渡河附近各要隘
嚴加防堵 駐昌平縣保安隊馮壽彭
部 亦已奉令出動剿辦

各地硬幣存數
南京訊 財政部欲知各地硬幣現存數目
令中央交三行 各就所在範圍調查
彙齊報告彙核 中央南京分行派
員向京市銀錢業調查庫存 於拾壹月
七日已竣事 大致京市銀錢業所存硬
幣 共約三百餘萬元 於昨日四日改章
後 各界向銀行兌換法幣數目
不多 約數千元 惟輔幣兌出數目
則頗激增 約當平時兌出數之五倍
惟兌元紙幣需要尤殷 該行已有準
備 足以應付市面

**美經濟專家路易斯教授談 貨
幣統制政策 利益有三** ①物價提高
農村復興 ②工商業可繁榮 ③國
家稅收增加 故救濟中國經濟危機
此實為最妥善之策

關內外通郵後
北京訊 關內外通郵實行以來 郵件
日增 關外方面現已在多倫多設置郵局
暨處 辦理與東北間之郵件 亦有經
士爾克萊布鐵路 及西伯利亞鐵路遞
送之提議 現關外並指定綏中郵局為
郵件交換局

明和鐵行新辦到
大幫「厨刀」發售
本行搜羅英美德等國鐵器製造廠如
人參樹仔及著名各廠出品非常精
利久蒙僑胞所稱許近者大宗辦到廚房
利器家庭用具等無不應有盡有計價特別
相宜遠近顧客經交易者有口皆碑未交
易者接應踴躍至矣利便農家皆宜甚
效電燈耐用省費以力固公司為最良
發行零沽批發從廉希垂顧方知實
焉

Ming Wo Hardware Co.
23 Pender St. E. Phone Sey. 3705
Vancouver, B. C.

電話 (時摩) 三三〇五
片打街東門牌三三三號
明和鐵行黃昭立啓

中國大觀 特價拾元
良友四毛 中華三毛五
東方雜誌三毛 申報月刊三毛
新華雜誌三毛 華僑雜誌三毛
上海申報三毛 香港循環報三毛
英語週刊三毛 美術信箋二毛五
代售處中華書局 慈善彩票 張每二元
還有完備書籍目錄藥品目錄函索即奉

義泰公司
G. HIGH CO.
500 Main & 208 Pender St. E.
Vancouver, B. C. Canada

秋季大減價
由拾壹月廿日起至拾貳月廿日止
書籍五折至八折廉售
減價書籍目錄印備函取即寄
下列貨品實價發售(各貨包寄)
廿五年 大本吉書 貳毛五 外埠三毛
學習國語唱碟 全套
語法國語唱碟 八只
原價廿四元特折售拾六元

牙醫診所
Dr. J. H. She
432 Columbia Ave.
Vancouver, B. C. Can.

牙醫診所
Dr. J. H. She
432 Columbia Ave.
Vancouver, B. C. Can.

花柳專科
舉操氏
白濁心部受病
白濁肺部受病
白濁肝部受病
白濁脾部受病
白濁腎部受病
白濁小腸受病
白濁膀胱受病
白濁大腸受病
白濁子宮受病
白濁卵巢受病
白濁陰道受病
白濁陰囊受病
白濁睪丸受病
白濁精囊受病
白濁輸精管受病
白濁尿道受病
白濁膀胱受病
白濁大腸受病
白濁子宮受病
白濁卵巢受病
白濁陰道受病
白濁陰囊受病
白濁睪丸受病
白濁精囊受病
白濁輸精管受病
白濁尿道受病

中興雜貨藥材行
Jong Yuen Hing Co.
112-114 Pender St. E.
Phone Sey. 1966 Vancouver, B. C.

新到大幫水仙花
糖薑頂靚兼岩茶
嶺南土產荔枝乾
光顧大小歡迎
專賣皇冠化學公司
療毒聖藥柏市丸
儒醫容月池寓內

元發雜貨公司
YUEN FAT WAH JUNG CO. LTD.
260-262 Pender St. E. Vancouver B.C. Phone Doug. 5583

止癢
久鐘分一於
欲速治小兒癩瘡等症及其他
皮膚病之良藥也此藥之功用能
止癢及防腐之功用如用此藥水
洗滌患處之皮膚則癢止癢消
除皮膚之刺激與發炎如是自然
痊癒不用大驚小怪如患癩瘡
及疥癬等症之立止癢止癢最
速之良藥也各藥房均有代售
三三五五各藥房均有代售
明或原銀奉還
D.D.B.藥水是大利香膏主人所製

元發雜貨公司
YUEN FAT WAH JUNG CO. LTD.
260-262 Pender St. E. Vancouver B.C. Phone Doug. 5583

汝的送禮佳品
又合時買備了
糖羌枝乾
價錢平到極點
貨色更是鮮明
志在銷貨
犧牲不計
還有新到大幫
大肉甜蔗 沙田甜柚
柑果甜橙 油糖海味
雜貨蘇杭 各式俱備
零沽批發 一律歡迎
請線 德忌利士五五八三

利公茂
P.O. 店行發貨雜 Phone
1164 MORLEY CO. E0531
552 Fisguard St. Victoria, B. C.

各種貨品平沽
冬節貨品 枝乾糖薑
款裝茗茶 水仙花盆
各種雜貨 新到鮮明
酒水大賤 貨價特平
發行零沽 無任歡迎
兼有各種歷史小說
時款盤面盆
特別一磅盆庄草味廉
價出售
司理 李華鉗
林德秋

GEORGE HOTEL
207 Georgia St. E.
Phone Sey. 230
Vancouver, B. C.

司人鄭福滋同啓

代理處
雲城榮發堂 都明度治安藥房
聖地牙哥藥房 紐約華昌藥房
溫地哥倫比亞藥房 芝加哥和安
滿地可聚隆號 聖路易華昌藥房
紐約廣源盛號 雲城中興藥房
費城李怡醫生 波城大光公司

總發行所 黃廉士藥房
46 Hudson St. Boston, Mass U.S.A.
● 招商代理利權優給藥物各國均准入口

廣裕隆廣告
水仙花 荔枝乾 雜貨藥材
靚糖薑 顧綉巾
Kwong Yee Lung Co.
135 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

朱英三 現寓雲高華街門牌五
貳九號國民黨總支部三樓第四號房
電話 八七九號(Sev.879L)

黃廉士實驗特效肺癆
生草藥每盒五元

花柳草根丸 每盒三元
白濁草根丸 每盒二元
肺癆草根丸 每盒五元

曇庵)

秦敗李方爲高把風：梭巡一切：忽覺鈴聲雜作：不禁失驚：仰視高達德留滯于梯級中：一似受人束縛者：不復顧及危險：飛身緣梯而上：比臨切近：始悉高達德一身：乃爲鋼爪所擁抱：行止失其自由：急以利劍削除鋼爪：顧終于無濟：高達德急止之曰：吾已中伏：甘作俘囚：君勿流連是間：與吾同盡：速逃出寺外：再求能者以解危機：秦愴然曰：丈陷此間：吾安忍捨之而行：死則同死耳：高斥之曰：汝真秦奴：卽同死于此間：何裨于吾事：無寧逃出：乞取援師：吾庶有一線生機耳：秦聞其言：意稍活動：

（未完）

（七）
蔡廷鍇

予未諳英語：所有應對均由麥秘書
傳譯：如有錯漏：應由麥秘書負責

「呂坤

成立後：民國拾七年：交通部籌辦上海至成都間之航空：十八年成立滬蓉航空管理處：分段進行：以備通航：七月間滬京一段：先行開航：嗣因中國航空公司成立：至拾九年七月：併歸於中國航空公司：在一年間之飛航中：載運旅客一千一百餘人：所運郵件：爲數尤多：我國航空事業：各省因時代關係：歷史不同：編制訓練：自爲風氣：

部者：①管理國辦航空郵運：②擬定航空郵運規章：③檢定郵運：丙屬於軍政交通兩部公商事項者：④檢定郵運航空器事項：⑤關於航空徵發之條例事項：⑥關於航空技術人員之保障事項：⑦關於公用航空線航站會商事項：⑧關於公用飛行場飛機棚建設事項：⑨關於航空測候所：無線電台之設置及其他航空保安事項：

平之淨土經

▲六百餘年前日僧昌觀所書
▲同一板本中流傳兩種書風

不著書

西庫書提要：皆成於紀文達的之
（白華）
其讀書之多：一時無兩：文達
曰：吾自校理秘書：縱觀古今著
：知作者固已大備：後之人竭其
思才力：要不能出古人之範圍：其
謂過之者：皆不知自量之甚者也。

春風：

空事業：在中國已有二拾餘年之
史：顧中國經營航空事業之初：
以軍事上之應用爲目的：其沿革
其現狀：備載於軍政編之航空概
中：關於郵運載客之民用航空：
客述梗概如後：

中國民用航空之始：民國初年：
京政府與英國費克公司：成立飛
信欸壹百八拾萬鎊：規定以百三

世界大旅館
設備完美
稱全埠冠
諸君來住宿
便知招呼妥當和錢左右合算
每逢星期假期不旅館照常招待且極迅速

司理 甄汾明
黃家驛

World Rooms
Tel. Trinity 2327
176 Pender St. E.,
VANCOUVER, B.C.



利興裁縫店
 Hing Lee Tailor
 436 Columbia Ave.
 本號端製新長短襪。兼做改
 補洗熨染等生意。眞材實料
 工作精美。且價格相宜。
 賜顧諸君。請特別留意爲荷
 電話 Sey 6179L

